

d'éclaireur ; pour l'autre, deux cavaliers. A la fin, il y a cinq hommes dans une maison ; il y a deux jeunes garçons sur la maison.

*Troisième registre.* Deux chars couverts de feutre 毳車 (?) attelés tous deux d'un cheval. Un autre char avec deux cavaliers servant d'éclaireurs. A la fin, cinq hommes debout dans une maison. Pour tous les chars il y a des cartouches, mais on ne peut distinguer qu'un mot en haut et un mot en bas dans le cartouche qui accompagne les quatre cavaliers servant d'éclaireurs ; le mot d'en haut est 君 ; le mot d'en bas est 郎 ; peut-être faut-il lire : « L'honorable Lou, au temps où, pour la seconde fois, il eut la charge de yi-lang » 魯君再爲議郎<sup>1</sup>.

Dans la province de Ho-nan, les chapelles funéraires semblent avoir été autrefois presque aussi nombreuses que dans le Chan-tong ; à vrai dire nous ne possédons la description d'aucune d'entre elles, mais des témoignages multiples en affirment l'existence.

A l'époque des trois royaumes, un certain Kia K'ouei<sup>2</sup> 賈逵 (174-228 p. C.) avait rendu de grands services à la cause de la dynastie Wei ; en 257, l'empereur Ming, passant par la localité de Hiang 項 (au nord-est de la sous-préfecture actuelle de Hiang-tch'eng 項城, préfecture de Tch'en-tcheou, province de Ho-nan), où se trouvait la sépulture de Kia K'ouei, balaya et nettoya la salle d'offrandes 掃除祠堂 et répara tous les endroits qui étaient percés et faisaient eau<sup>3</sup>.

Sur les bords d'un petit affluent de la rivière Yeou 洧, au sud de la sous-préfecture de Mi 密, dans le centre de la province de Ho-nan, le *Chouei king tchou* (chap. xxii, p. 10 r<sup>o</sup>-v<sup>o</sup>) cite la sépulture de Tchang Po-ya 張伯雅, qui fut gouverneur de la commanderie de Hong-nong 宏農, sous les Han ; il y avait là deux piliers au pied desquels étaient des animaux (vraisemblablement des lions) en pierre ; en avant de la tombe était un temple funéraire en pierre 石廟.

1. On trouvera dans le chapitre vi du *Kin che lou pou* de Ye Yi-pao la description de quelques autres sculptures de moindre importance, qui proviennent pour la plupart de la province de Chan-tong.

2. Il ne faut pas confondre ce Kia K'ouei,

dont la biographie se trouve dans le chapitre xv du *San kouo tche*, avec le Kia K'ouei qui vécut de 30 à 101 p. C. et qui a sa biographie dans le chapitre LXVI du *Heou Han chou*.

3. Cf. *Wei lio*, cité dans le commentaire de *San kouo tche*, chap. xv, p. 9 r<sup>o</sup>.